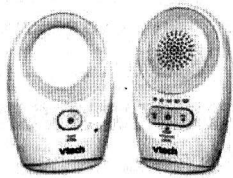


CZ

DM1111
Digitální dětský monitor



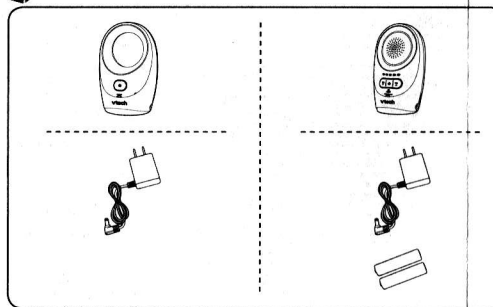
vtech

Rychlý návod

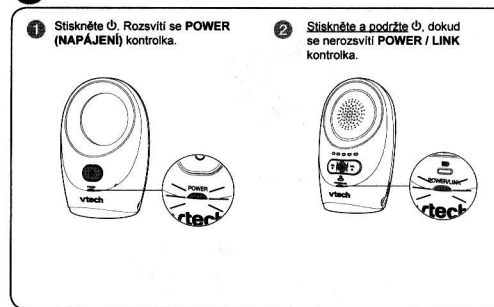


Společnost Vtech, Inc. je registrovaná ochranná značka Vtech, Inc. © 2015 Vtech, Inc. Všechna práva vyhrazena. DM1111, Vtech, Inc. a Vtech jsou ochranné známky společnosti Vtech, Inc.

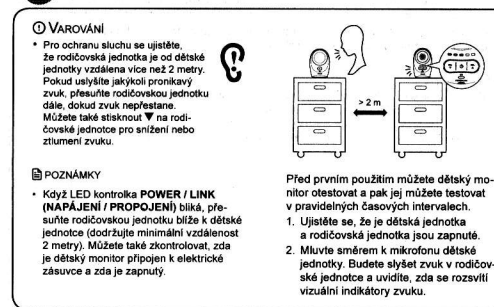
Co JE V KRABICI



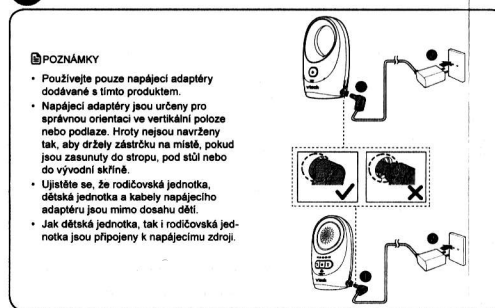
2 ZAPNĚTE DĚTSKÝ MONITOR



4 PŘED POUŽITÍM



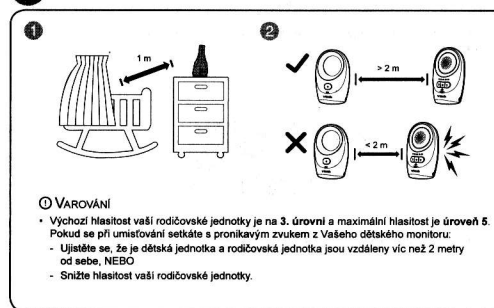
1 PŘIPOJTE DĚTSKÝ MONITOR



POZNÁMKY

- Používejte pouze napájecí adaptéry dodávané s tímto produktem.
- Napájecí adaptéry jsou určeny pro správnou orientaci ve vertikální poloze nebo podlaže. Hroty nejsou navrženy tak, aby držely zástrčku na místě, pokud jsou zasunutý do stropu, pod stůl nebo do vývodní skříně.
- Ujistěte se, že rodičovská jednotka, dětská jednotka a kabely napájecího adaptéru jsou mimo dosahu dětí.
- Jak dětská jednotka, tak i rodičovská jednotka jsou připojeny k napájecímu zdroji.

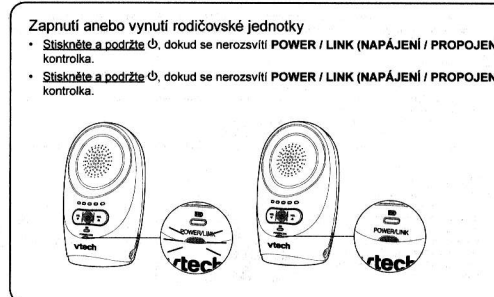
3 UMÍSTĚNÍ DĚTSKÉHO MONITORU



VAROVÁNÍ

- Vychází hlasitost vaší rodičovské jednotky je na 3. úrovni a maximální hlasitost je úroveň 5. Pokud se při umísťování setkáte s pronikavým zvukem z Vašeho dětského monitoru.
- Ujistěte se, že je dětská jednotka a rodičovská jednotka jsou vzdáleny víc než 2 metry od sebe, NEBO
- Snížete hlasitost vaší rodičovské jednotky.

ZÁKLADNÍ OPERACE DĚTSKÉHO MONITORU

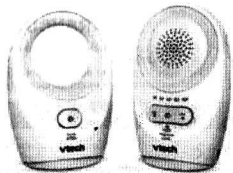


Zapnutí nebo vnutí rodičovské jednotky

- Stiskněte a podržte **⏻**, dokud se nerozsvítí **POWER / LINK (NAPÁJENÍ / PROPOJENÍ)** kontrolka.
- Stiskněte a podržte **⏻**, dokud se nerozsvítí **POWER / LINK (NAPÁJENÍ / PROPOJENÍ)** kontrolka.

DE

DM1111
Digitales Audio-Babyphon



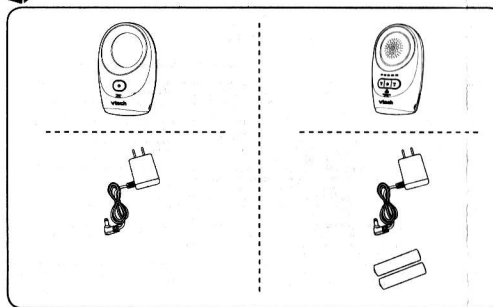
vtech

Schnellstart-Anleitung

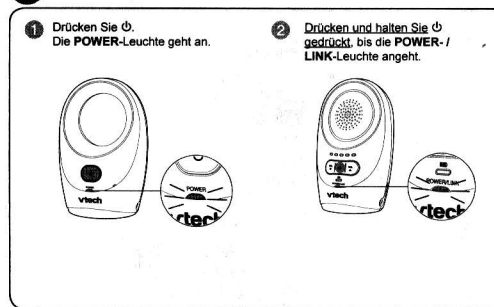


Die Funktionen Vtech, Inc. sind eine eingetragene Marke von Vtech, Inc. © 2015 Vtech, Inc. Alle Rechte vorbehalten. DM1111, Vtech, Inc. und Vtech sind eingetragene Marken von Vtech, Inc.

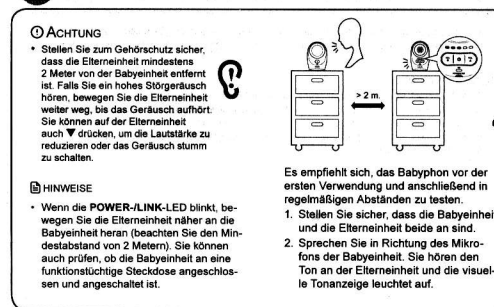
Was IST IM PAKET



2 DAS BABYPHON EINSCHALTEN



4 VOR DER VERWENDUNG



ACHTUNG

- Stellen Sie zum Gehörschutz sicher, dass die Elterninheit mindestens 2 Meter von der Babyeinheit entfernt ist. Falls Sie ein hohes Störgeräusch hören, bewegen Sie die Elterninheit weiter weg, bis das Geräusch aufhört. Sie können auf der Elterninheit auch **▼** drücken, um die Lautstärke zu reduzieren oder das Geräusch stumm zu schalten.

HINWEISE

- Wenn die **POWER-LINK-LED** blinkt, bewegen Sie die Elterninheit näher an die Babyeinheit heran (beachten Sie den Mindestabstand von 2 Metern). Sie können auch prüfen, ob die Babyeinheit an eine funktionstüchtige Steckdose angeschlossen und angeschaltet ist.

Es empfiehlt sich, das Babyphon vor der ersten Verwendung und anschließend in regelmäßigen Abständen zu testen.

1. Stellen Sie sicher, dass die Babyeinheit und die Elterninheit beide an sind.
2. Sprechen Sie in Richtung des Mikrofons der Babyeinheit. Sie hören den Ton an der Elterninheit und die visuelle Tonanzeige leuchtet auf.

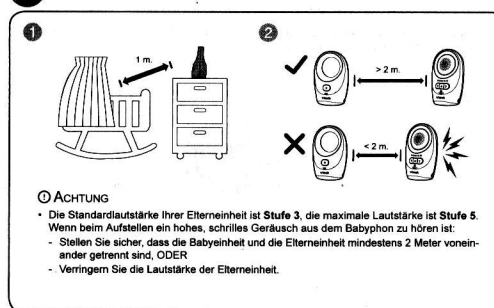
1 DAS BABYPHON VERBINDEN



HINWEISE

- Verwenden Sie mit diesem Produkt nur die mitgelieferten Netzteile.
- Die Netzteile sind für eine ordnungsmäßige Platzierung in einer vertikalen oder Bodensteckdose vorgesehen. Die Zinken sind nicht dafür gemacht, den Stecker in einer Steckdose an der Decke, unter dem Tisch oder in einem Schrank zu halten.
- Stellen Sie sicher, dass sich die Kabel der Elterninheit, der Babyeinheit und des Netzteils außerhalb der Reichweite von Kindern befinden.
- Sowohl die Babyeinheit als auch die Elterninheit sind an, sobald sie an die Stromversorgung angeschlossen werden.

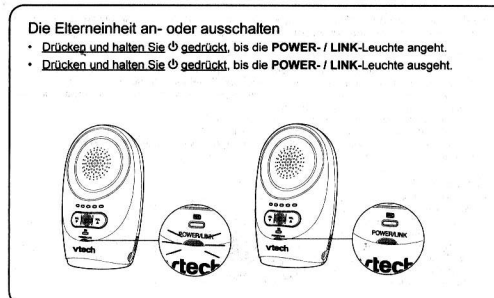
3 DAS BABYPHON AUFSTELLEN



ACHTUNG

- Die Standardlautstärke Ihrer Elterninheit ist Stufe 3, die maximale Lautstärke ist Stufe 5. Wenn beim Aufstellen ein hohes, schrilles Geräusch aus dem Babyphon zu hören ist:
 - Stellen Sie sicher, dass die Babyeinheit und die Elterninheit mindestens 2 Meter voneinander getrennt sind. ODER
 - Verringern Sie die Lautstärke der Elterninheit.

GRUNDBEDIENUNG DES BABYPHONS

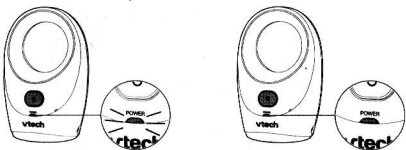


Die Elterninheit an- oder ausschalten

- Drücken und halten Sie **⏻** gedrückt, bis die **POWER / LINK-Leuchte** angeht.
- Drücken und halten Sie **⏻** gedrückt, bis die **POWER / LINK-Leuchte** ausgeht.

Zapnutí anebo vynutí dětské jednotky

- Stiskněte **⊕**. Rozsvítí se **POWER (NAPÁJENÍ)** kontrolka.
- Stiskněte a podržte **⊕**, dokud se nerozsvítí **POWER / LINK (NAPÁJENÍ / PROPOJENÍ)** kontrolka.



Nastavit hlasitost reproduktoru

Hlasitost reproduktoru na rodičovské jednotce je přednastavena na úroveň 3. Můžete nastavit požadovanou úroveň zvuku.

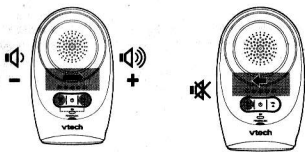
- Stiskněte **⏏** pro snížení hlasitosti a **⏏** zvýšení hlasitosti.

POZNÁMKA

- Pokud nadále tisknete **⏏** nebo **⏏** když hlasitost dosáhne minimálního nebo maximálního nastavení, rodičovská jednotka dvakrát pípne.

Pro ztlumení hlasitosti reproduktoru:

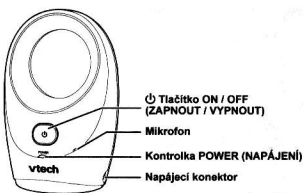
- Opakovaně stiskněte **⏏**, dokud hlasitost nedosáhne minima.



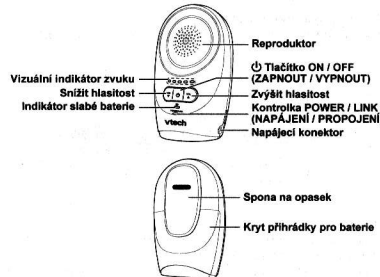
POZNÁMKY

- Když je rodičovská jednotka vypnuta, vizuální indikátor zvuku bude stále signalizovat zvuk zachycen dětskou jednotkou.
- Chcete-li znovu ztlumit, opakovaně stiskněte **⏏**, dokud nedosáhne požadované hlasitosti.

PŘEHLED - DĚTSKÁ JEDNOTKA



PŘEHLED - RODIČOVSKÁ JEDNOTKA



NABIJTE BATERII RODIČOVSKÉ JEDNOTKY

Pokud jste připojili rodičovskou jednotku a nainstalovali ji poprvé nebo po výpadku napájení, rodičovská jednotka se automaticky zapne.

POZNÁMKY

- Baterie rodičovské jednotky je plně nabitá po 16 hodinách nepřetržitého nabíjení.
- Nabíjení baterie trvá déle, když je rodičovská jednotka zapnutá. Chcete-li zkrátit dobu nabíjení, při nabíjení vypněte rodičovskou jednotku.
- Pohotovostní doba se liší v závislosti na nastavené hlasitosti, skutečném použití a věku baterie.

NAINSTALUJTE BATERIE PRO DOČASNÉ POUŽITÍ

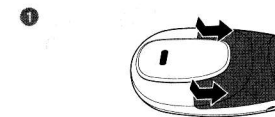
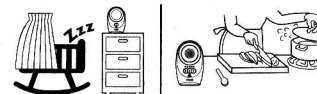
Pro běžné použití doporučujeme použít napájecí adaptér pro rodičovskou jednotku. Pokud se chcete pohybovat po domě s rodičovskou jednotkou, nainstalujte dobijcí baterie, které jsou k dispozici pro dočasné použití.

POZNÁMKY

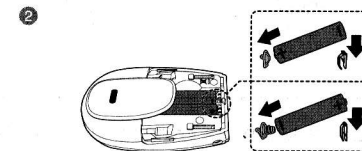
- Používejte pouze dodané dobijcí baterie (1,2 V AAA 400 mAh Ni-MH). Používejte-li jiné typy baterií, výkon dětského monitoru se může lišit.
- Neměchejte staré a nové baterie. Neměchejte alkalické, standardní (karbon-zinkové) nebo dobijcí (Ni-Cad, Ni-Mh, atd.) baterie.
- Během vkládání baterií se ujistěte, že jejich polarita je správná.
- Po nainstalování baterií se ujistěte, že jejich polarita je správná.
- Vyměňte baterie, když **⏏** kontrolka bliká na rodičovské jednotce nebo uslyšíte dvě pípnutí každých 10 minut.

TIP

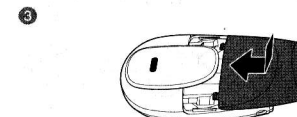
- V závislosti na okolním prostředí a dalších rušivých činitelích, jako jsou osvětlení, objekty, barvy a pozadí, se rozlišení displeje může lišit. Nastavte úhel dětské jednotky nebo umístěte dětskou jednotku na vyšší úrovni, abyste zabránili oslnění a rozmazání displeje.



Zatlačte na kryt víka příhrádky pro baterii a vysuňte jej.



Vložte dobijcí baterie do příhrádky na baterie podle indikátorů polarit (+) a (-).



Posuňte kryt příhrádky pro baterie, dokud nezapadne na místo.

Die Babyeinheit an- oder ausschalten

- Drücken Sie **⊕**. Die **POWER**-Leuchte geht an.
- **Drücken und halten Sie **⊕** gedrückt**, bis die **POWER**-Leuchte ausgeht.



Lautsprecher-Lautstärke anpassen

Die Lautstärke der Elterneinheit ist auf Stufe 3 voreingestellt. Sie können die Stufe an die gewünschte Lautstärke anpassen.

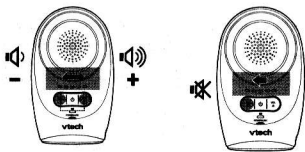
- Drücken Sie **⏏**, um die Lautstärke zu verringern und **⏏**, um die Lautstärke zu erhöhen.

HINWEIS

- Wenn Sie weiter **⏏** oder **⏏** drücken, nachdem die Lautstärke die Mindest- oder Höchststellung erreicht hat, piept die Elterneinheit zwei Mal.

Lautsprecher-Lautstärke stumm schalten:

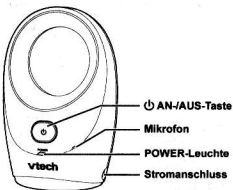
- Drücken Sie wiederholt **⏏**, bis die Lautstärke den Mindestwert erreicht.



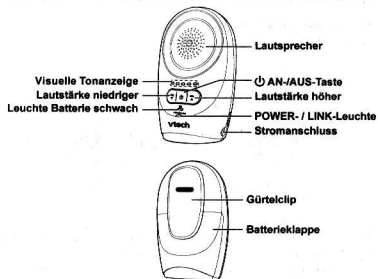
HINWEIS

- Wenn die Elterneinheit stumm geschaltet ist, weist die visuelle Tonanzeige weiterhin auf von der Babyeinheit aufgenommene Geräusche hin.
- Um die Stummschaltung aufzuheben, drücken Sie wiederholt **⏏**, bis die gewünschte Lautstärke erreicht ist.

ÜBERBLICK - BABYEINHEIT



ÜBERBLICK - ELTERNEINHEIT



BATTERIEN DER ELTERNEINHEIT LADEN

Wenn Sie die Elterneinheit nach einem Stromausfall zum ersten Mal verbinden und die Batterien einlegen, geht die Elterneinheit automatisch an.

HINWEIS

- Der Akku der Elterneinheit ist nach 16 Stunden kontinuierlichem Aufladen vollständig aufgeladen.
- Wenn die Elterneinheit eingeschaltet ist, dauert der Ladevorgang länger. Um die Ladezeit zu reduzieren, schalten Sie die Elterneinheit während des Ladevorgangs aus.
- Die Standby-Zeit hängt von der gewählten Lautstärke, der tatsächlichen Verwendung und dem Alter des Akkus ab.

VORÜBERGEHEND BATTERIEN EINLEGEN

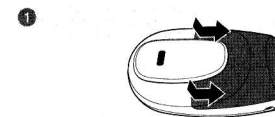
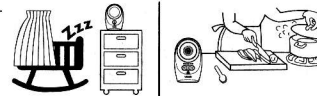
Wir empfehlen Ihnen, bei der normalen Verwendung das Netzteil der Elterneinheit zur Stromversorgung zu nutzen. Wenn Sie sich mit der Elterneinheit im Haus bewegen möchten, setzen Sie zur vorübergehenden Nutzung die wiederaufladbaren Batterien ein.

HINWEIS

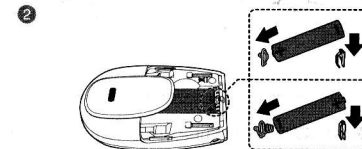
- Verwenden Sie nur die mitgelieferten wiederaufladbaren Batterien (1,2 V AAA 400 mAh Ni-MH). Falls Sie andere Batterien verwenden, kann die Leistung des Babyphons abweichen.
- Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien gleichzeitig. Verwenden Sie keine Alkaline-, Standard- (Karbon-Zink) oder wiederaufladbaren (Ni-Cad, Ni-Mh etc.) Batterien gleichzeitig.
- Stellen Sie beim Einlegen der Batterien sicher, dass die Polarität stimmt.
- Wenn die Batterien eingelegt werden, schaltet sich die Elterneinheit an.
- Ersetzen Sie die Batterien, wenn die **⏏**-Leuchte der Elterneinheit blinkt oder Sie alle 10 Minuten zwei Pieptöne hören.

TIPP

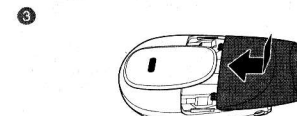
- Je nach Umgebung und anderen Einflussfaktoren wie Beleuchtung, Gegenständen, Farben und Hintergründen kann die Bildschirmauflösung variieren. Passen Sie den Winkel der Babyeinheit an oder stellen Sie sie höher auf, um Blendung oder ein unscharfes Display zu vermeiden.



Drücken Sie auf die Batterieklappe, um sie hinauszuschieben.



Legen Sie die wiederaufladbaren Batterien gemäß den Polarisationsymbolen (+) und (-) ins Batteriefach ein.



Schieben Sie die Batterieklappe, bis sie einrastet.

